



درخواست رد شد – حالا باید چه کاری انجام دهید؟

DRC DANISH
REFUGEE
COUNCIL

DANISH REFUGEE COUNCIL
Borgergade 10, 3rd
DK-1300 Copenhagen K

Tel +45 3373 5000
Fax +45 3391 4507
www.flygtning.dk
return.advice@drc.dk

 DANISH
RED
CROSS

DANISH RED CROSS
Rosenørns Allé 31
1970 Frederiksberg C

Tel +45 29 10 39 33
www.rodekors.dk
E-mail: return@redcross.dk

DRC DANISH
REFUGEE
COUNCIL

 DANISH
RED
CROSS

درخواست رد شد – حالا باید چه کاری انجام دهید؟

تمام پناهندگان در دانمارک که درخواست پناهندگی‌شان رد می‌شود یک جلسه مشوره توجیهی با یک سازمان مستقل در زمینه خدمات انسانی یا بشردوستانه خواهند داشت.

شما این نامه را به این دلیل دریافت کردید که درخواستان برای پناهندگی رد شده است. این تصمیم نهایی است و شما نمی‌توانید در مقامات یا دادگاه/محکمه دیگری در دانمارک درخواست بررسی ارائه کنید. این امر بدان معنی است که پرونده پناهندگی شما در دانمارک به پایان رسیده است و مقامات دانمارکی تصمیم گرفته‌اند که شما باید کشور را ترک کنید.

اکنون که شما این حکم را دریافت کردید، ممکن است مردد/نامطمئن باشید یا نگران از اینکه اگر به کشورتان بازگردید چه اتفاقی خواهد افتاد. ممکن است سؤال‌های خاصی درباره خروج از کشور و قوانین قابل اجرا برای پناهندگانی که درخواستشان رد شده است داشته باشید. ممکن است بخواهید جلسه‌ای داشته باشید و درباره گزینه‌های موجود و شرایط فعلیتان در صورت بازگشت به کشور محل سکونتتان صحبت کنید و یا بخواهید با یکی از اعضای ما که در آنجا مستقر است صحبت کنید.

شما می‌توانید از یک مشوره شخصی استفاده کنید تا درباره دلایل رد درخواستان، دریافت توصیه حقوقی و بحث درباره گزینه‌های مختلف و همچنین سؤالاتی که ممکن است در رابطه با بازگشت به کشورتان از اهمیت برخوردار است، اطلاعاتی کسب کنید. یک مترجم در این جلسه حضور خواهد داشت.

اگر مایل به حضور در این جلسه هستید، لطفاً فرم موجود در صفحه بعد را تکمیل کنید. امضای شما در این فرم تنها به این معنی است که می‌خواهید از مشوره برخوردار باشید و نه اینکه می‌خواهید به صورت داوطلبانه بازگردید.

می‌توانید این فرم را به مأمور مرکز پناهندگی تان تحویل دهید یا اینکه مستقیماً برای ما ارسال کنید. اطلاعات تماس در صفحه بعد ارائه شده است.

درخواست مشاوره برای پناهندگانی که درخواستشان رد شده است

نام:

شماره شناسایی:

شماره شناسایی برای کودکان:

زبان:

آدرس:

من می‌خواهم یک مشوره شخصی در یک سازمان مستقل مربوط به امور انسانی در دانمارک داشته باشم تا درباره درخواست پناهندگی رد شده ام صحبت کنم.

من در اینجا رضایت خود را اعلام می‌کنم تا مقامات دانمارکی بتوانند فایل‌های یا مدارک پرونده/دوسیه من و در صورت امکان مربوط به پرونده پناهندگی فرزند کوچکم و یا درخواست من در ارتباط با اقامت بشردوستانه را با سازمان کمک به پناهندگان دانمارک و سازمان صلیب سرخ دانمارک به تبادل/اشتراک بگذارد.

من رضایت نمی‌دهم که این اطلاعات با مقامات دیگر کشورها به اشتراک یا تبادل اطلاعات گذاشته شود.

تاریخ

امضاء

